

Indianapolis den 14 Decb 30
 Die Versammlung des Heimats U. Vereins wurde durch den Prasedent eröffnet. Das Protokoll wurde angenommen wie verlesen Der Krankenbericht lautete wie folgt. Erwin Pottman war krank vom 4 bis 11 Nov. und zu einer Woche 5.00 berechtigt und wieder gesund Emil Krukemeyer war krank vom 5 bis 19 Novb. und zu 2 Wochen 10.00 Unterstützung berechtigt und noch krank.
 * Fred Meier war krank vom 4 Nov bis 9 Decb. und ist zu 5 Wochen 25.00 Unterstützung berechtigt und noch krank.
 W. Wessel war krank vom 8 Nov bis den 13 Dec. und ist zu 5 Wochen 25.00 Unterstützung berechtigt und noch krank. Eugene Woodke war krank vom 4 Nov. bis den 18 Nov. und ist zu 2 Wochen 10.00 Unterstützung berechtigt und wieder gesund.
 Es wurde einstimmig beschloßen das dieser Verein 100.00 bewilligen thäte für Arme und notleidigen und ein Committe fon 6 ernannt würden dieses zu versorgen
 W. Stickan H. Maske. F. Rennegarbe H. Walters. Carl Heger H. Grave und F. Behrents
 Trusties berichteten 103.50 Zinsen Einahme Hierauf folgte die Zahlung der Beiträge

Einahme	42.50
Zinsen	103.50
Ausgabe	107.50

C. Brandt Sect.

*[hatt sein
 13 Wochen
 erhalten] is written in margin

Indianapolis 14 Dec. '30
 The meeting of the Heimats U. Verein was opened by the president. The minutes were accepted as read. The sick report ran as follows. Erwin Pottman was sick from 4 until 11 Nov and is entitled to one week 5.00 and healthy again. Emil Krukemeyer was sick from 5 until 19 Nov. and is entitled to 2 weeks 10.00 sick pay and is still sick.
 * Fred Meier was sick from 4 Nov until 9 Dec. and is entitled to 5 weeks 25.00 sick pay and still sick.
 W. Wessel was sick from 8 Nov until 13 Dec. and is entitled to 5 weeks 25.00 sick pay and is still sick. Eugene Woodke was sick from 4 Nov. until 18 Nov. and is entitled to 2 weeks 10.00 sick pay and is healthy again.
 It was unanimously decided that this Verein would donate 100.00 for the poor and needy and a committee of 6 was named to look after this issue
 W. Stickan H. Maske. F. Rennegarbe H. Walters. Carl Heger H. Grave and F. Behrents
 Trustees reported 103.50 income from interest Hereafter occurred payment of dues

Income	42.50
Interest	103.50
Disbursements	107.50

C. Brandt Sect.

*[has depleted
 his 13 weeks] is written in margin